



Sang Hyun Kim

Is Certified in Standard First Aid & CPR/AED level A (BL) CSA Std. Z1210-17 – Intermediate

Certificate number: 104638595

Expiry Date: 2026-12-16

Issue Date: 2023-12-17

Issued in: BC

To validate a certificate, go to myrc.redcross.ca and click on Validate Certificate. Complete both fields and click on Validate. The search result will either verify the certificate or indicate an issue.

Vancouver Career College Burnaby

Canadian Red Cross Society Standard First Aid meets all Provincial, Territorial and Federal workplace legislative requirements. It also meets the requirements of CSA Standard Z1210-17 First Aid Training for the Workplace – Curriculum and Quality Management for Training Agencies

Specifically in Saskatchewan, legislation requires the following to be listed on the wall certificate:

1. Course Duration: 18-22 hours includes 14-16 hours first aid, and 4-6 hours CPR
2. Course Content includes the following:
 - a. **Preparing for Emergencies**
 - b. **The Role of the First Aider:** Legal aspects, prevention of disease transmission, responsibilities of the first aider, coping with a traumatic event, crisis intervention, shaken baby syndrome
 - c. **The Emergency Medical Services System:** When and how to call EMS, interaction with EMS
 - d. **Basic Anatomy and Physiology:** Body systems
 - e. **Primary and Secondary Assessment:** Recovery position, when & how to use
 - f. **Emergency Scene Management**
 - g. **Assessment and Monitoring of Basic Vital Signs**
 - h. **Respiratory Emergencies:** Basic respiratory system, anatomy, management of airways, resuscitation, airway obstruction, conscious and unconscious adults, child, and infant, prevention, recognition & treatment
 - i. **Chest Injuries:** Pneumothorax, hemothorax, flail chest, penetrating chest wound
 - j. **Respiratory Distress:** Asthma, hyperventilation, anaphylactic shock
 - k. **Circulatory Emergencies:** Basic anatomy of circulatory system, heart attack and stroke, risk factors, signs and symptoms of heart attack and stroke
 - l. **Cardiopulmonary Resuscitation (includes barrier devices):** Adult, child, and infant including the use of AED.
 - m. **Bleeding & Wounds:** Control of bleeding, bandaging, severe bleeding, tourniquet, shock, unconsciousness and fainting
 - n. **Soft Tissue Injuries & Abdominal Injuries**
 - o. **Head, Spinal and Pelvic Injuries:** Spinal motion restriction, eye injuries, mouth and facial injuries
 - p. **Upper and Lower Extremity Injuries (fractures)**
 - q. **Medical Emergencies:** Diabetes, epilepsy, convulsions, childbirth
 - r. **Environmental Injuries:** Assessment and treatment of burns, hypothermia, heat and cold related emergencies
 - s. **Assessment and Treatment of Poisons and Substance Misuse and Abuse**
 - t. **Multiple Casualty Management**
 - u. **Movement of Casualty:** Rescue moves
 - v. **Understanding and Familiarity with Relevant Occupational Health & Safety**
3. Expiry Date: This certificate is valid for 3 years from the date of issue
4. Recertification can be obtained by attending a recertification course prior to the expiry date of this certificate. All recertification's include assessing skills and knowledge components listed above, as well as providing any new information



1 877 356-3226 myrc.redcross.ca



Sang Hyun Kim

est certifié en Secourisme général
et RCR/DEA niveau A
Norme CSAZ1210-17/Intermédiaire

Numéro de certificat : 104638595

Date d'expiration : 2026-12-16

Date d'émission: 2023-12-17

Province d'émission: BC

Pour vérifier la validité d'un certificat, rendez-vous sur le site myrc.redcross.ca/fr et cliquez sur « Valider un certificat ». Remplissez les deux champs demandés et cliquez sur le bouton « Valider ». Les résultats vous indiqueront si le certificat est valide ou s'il y a un problème.

Vancouver Career College Burnaby

Le cours de secourisme général de la Croix-Rouge canadienne répond à toutes exigences des lois provinciales, territoriales et fédérales régissant le secourisme en milieu de travail. Il est également conforme aux exigences de la norme CSA Z1210-17 First Aid Training for the Workplace — Curriculum and Quality Management for Training Agencies de l'Association canadienne de normalisation (CSA).

Plus précisément en Saskatchewan, la loi exige que les éléments suivants figurent sur le certificat mural :

5. Durée du cours : entre 18 et 22 heures, y compris de 14 à 16 heures de secourisme et de 4 à 6 heures de RCR.
6. Le cours doit aborder les éléments suivant :

- w. **Se préparer à agir**
- x. **Le rôle du secouriste** : aspects juridiques, prévention des maladies transmissibles, responsabilités du secouriste, faire face à un événement traumatisant, intervention en cas de crise, syndrome du bébé secoué.
- y. **Système des services médicaux d'urgence** : quand et comment appeler les SMU, interaction avec les SMU.
- z. **Anatomie et physiologie de base** : systèmes du corps.
- aa. **Évaluation primaire et secondaire** : position latérale de sécurité, comment l'appliquer et dans quelles circonstances.
- bb. **Gestion du lieu de l'accident.**
- cc. **Évaluation et vérification des signes vitaux.**
- dd. **Urgences respiratoires** : système respiratoire de base, anatomie, gestion des voies respiratoires, réanimation, obstruction des voies respiratoires, adultes, enfants ou bébés conscients et inconscients, prévention, reconnaissance et traitement.
- ee. **Blessures à la poitrine** : pneumothorax, hémithorax, volet costal, blessure pénétrante au thorax.
- ff. **Détresse respiratoire** : asthme, hyperventilation, choc anaphylactique.
- gg. **Urgences circulatoires** : anatomie de base du système circulatoire, crise cardiaque et accident vasculaire cérébral, facteurs de risque, signes et symptômes d'une crise cardiaque ou d'un accident vasculaire cérébral.
- hh. **Réanimation cardiorespiratoire (y compris les barrières de protection)** : adultes, enfants et bébés, y compris l'utilisation d'un DEA.
- ii. **Hémorragies et blessures** : contrôle des hémorragies, bandages, hémorragie grave, garrot, choc, inconscience et évanouissement.
- jj. **Blessures aux tissus mous et blessures abdominales.**
- kk. **Blessures à la tête, à la colonne vertébrale et au bassin** : immobilisation de la colonne vertébrale, blessures aux yeux, à la bouche et blessures faciales.
- ll. **Blessures aux membres supérieurs et inférieurs (fractures).**
- mm. **Urgences médicales** : diabète, épilepsie, convulsions, accouchement.
- nn. **Blessures liées à l'environnement** : évaluation et traitement des brûlures, hypothermie, urgences dues au froid et à la chaleur.
- oo. **Évaluation et traitement de l'empoisonnement et usage impropre et abus de drogues.**
- pp. **Gestion des incidents impliquant plusieurs personnes.**
- qq. **Déplacement des blessés** : manœuvres de sauvetage.
- rr. **Compréhension et connaissance des procédures de santé et de sécurité au travail pertinentes.**

7. Date d'expiration : La validité du certificat est de trois ans à partir de sa date d'émission.

8. Le certificat peut être renouvelé si le titulaire suit un cours de renouvellement avant la date d'expiration du certificat. Les cours de renouvellement servent à évaluer les connaissances et les techniques énumérées ci-dessus ainsi qu'à transmettre tout nouveau renseignement en la matière.



1 877 356-3226 myrc.redcross.ca/fr



Sang Hyun Kim

Is Certified in Standard First Aid & CPR/AED level C (BL) CSA Std. Z1210-17 – Intermediate

Certificate number: 104638596

Expiry Date: 2026-12-16

Issue Date: 2023-12-17

Issued in: BC

To validate a certificate, go to myrc.redcross.ca and click on Validate Certificate. Complete both fields and click on Validate. The search result will either verify the certificate or indicate an issue.

Vancouver Career College Burnaby

Canadian Red Cross Society Standard First Aid meets all Provincial, Territorial and Federal workplace legislative requirements. It also meets the requirements of CSA Standard Z1210-17 First Aid Training for the Workplace – Curriculum and Quality Management for Training Agencies

Specifically in Saskatchewan, legislation requires the following to be listed on the wall certificate:

1. Course Duration: 18-22 hours includes 14-16 hours first aid, and 4-6 hours CPR
2. Course Content includes the following:
 - a. **Preparing for Emergencies**
 - b. **The Role of the First Aider:** Legal aspects, prevention of disease transmission, responsibilities of the first aider, coping with a traumatic event, crisis intervention, shaken baby syndrome
 - c. **The Emergency Medical Services System:** When and how to call EMS, interaction with EMS
 - d. **Basic Anatomy and Physiology:** Body systems
 - e. **Primary and Secondary Assessment:** Recovery position, when & how to use
 - f. **Emergency Scene Management**
 - g. **Assessment and Monitoring of Basic Vital Signs**
 - h. **Respiratory Emergencies:** Basic respiratory system, anatomy, management of airways, resuscitation, airway obstruction, conscious and unconscious adults, child, and infant, prevention, recognition & treatment
 - i. **Chest Injuries:** Pneumothorax, hemothorax, flail chest, penetrating chest wound
 - j. **Respiratory Distress:** Asthma, hyperventilation, anaphylactic shock
 - k. **Circulatory Emergencies:** Basic anatomy of circulatory system, heart attack and stroke, risk factors, signs and symptoms of heart attack and stroke
 - l. **Cardiopulmonary Resuscitation (includes barrier devices):** Adult, child, and infant including the use of AED.
 - m. **Bleeding & Wounds:** Control of bleeding, bandaging, severe bleeding, tourniquet, shock, unconsciousness and fainting
 - n. **Soft Tissue Injuries & Abdominal Injuries**
 - o. **Head, Spinal and Pelvic Injuries:** Spinal motion restriction, eye injuries, mouth and facial injuries
 - p. **Upper and Lower Extremity Injuries (fractures)**
 - q. **Medical Emergencies:** Diabetes, epilepsy, convulsions, childbirth
 - r. **Environmental Injuries:** Assessment and treatment of burns, hypothermia, heat and cold related emergencies
 - s. **Assessment and Treatment of Poisons and Substance Misuse and Abuse**
 - t. **Multiple Casualty Management**
 - u. **Movement of Casualty:** Rescue moves
 - v. **Understanding and Familiarity with Relevant Occupational Health & Safety**
3. Expiry Date: This certificate is valid for 3 years from the date of issue
4. Recertification can be obtained by attending a recertification course prior to the expiry date of this certificate. All recertification's include assessing skills and knowledge components listed above, as well as providing any new information



1 877 356-3226 myrc.redcross.ca



Sang Hyun Kim

est certifié en Secourisme général
et RCR/DEA niveau C
Norme CSAZ1210-17/Intermédiaire

Numéro de certificat : 104638596

Date d'expiration : 2026-12-16

Date d'émission: 2023-12-17

Province d'émission: BC

Pour vérifier la validité d'un certificat, rendez-vous sur le site myrc.redcross.ca/fr et cliquez sur « Valider un certificat ». Remplissez les deux champs demandés et cliquez sur le bouton « Valider ». Les résultats vous indiqueront si le certificat est valide ou s'il y a un problème.

Vancouver Career College Burnaby

Le cours de secourisme général de la Croix-Rouge canadienne répond à toutes exigences des lois provinciales, territoriales et fédérales régissant le secourisme en milieu de travail. Il est également conforme aux exigences de la norme CSA Z1210-17 *First Aid Training for the Workplace — Curriculum and Quality Management for Training Agencies* de l'Association canadienne de normalisation (CSA).

Plus précisément en Saskatchewan, la loi exige que les éléments suivants figurent sur le certificat mural :

5. Durée du cours : entre 18 et 22 heures, y compris de 14 à 16 heures de secourisme et de 4 à 6 heures de RCR.
6. Le cours doit aborder les éléments suivant :

- w. **Se préparer à agir**
- x. **Le rôle du secouriste** : aspects juridiques, prévention des maladies transmissibles, responsabilités du secouriste, faire face à un événement traumatisant, intervention en cas de crise, syndrome du bébé secoué.
- y. **Système des services médicaux d'urgence** : quand et comment appeler les SMU, interaction avec les SMU.
- z. **Anatomie et physiologie de base** : systèmes du corps.
- aa. **Évaluation primaire et secondaire** : position latérale de sécurité, comment l'appliquer et dans quelles circonstances.
- bb. **Gestion du lieu de l'accident.**
- cc. **Évaluation et vérification des signes vitaux.**
- dd. **Urgences respiratoires** : système respiratoire de base, anatomie, gestion des voies respiratoires, réanimation, obstruction des voies respiratoires, adultes, enfants ou bébés conscients et inconscients, prévention, reconnaissance et traitement.
- ee. **Blessures à la poitrine** : pneumothorax, hémithorax, volet costal, blessure pénétrante au thorax.
- ff. **Détresse respiratoire** : asthme, hyperventilation, choc anaphylactique.
- gg. **Urgences circulatoires** : anatomie de base du système circulatoire, crise cardiaque et accident vasculaire cérébral, facteurs de risque, signes et symptômes d'une crise cardiaque ou d'un accident vasculaire cérébral.
- hh. **Réanimation cardiorespiratoire (y compris les barrières de protection)** : adultes, enfants et bébés, y compris l'utilisation d'un DEA.
- ii. **Hémorragies et blessures** : contrôle des hémorragies, bandages, hémorragie grave, garrot, choc, inconscience et évanouissement.
- jj. **Blessures aux tissus mous et blessures abdominales.**
- kk. **Blessures à la tête, à la colonne vertébrale et au bassin** : immobilisation de la colonne vertébrale, blessures aux yeux, à la bouche et blessures faciales.
- ll. **Blessures aux membres supérieurs et inférieurs (fractures).**
- mm. **Urgences médicales** : diabète, épilepsie, convulsions, accouchement.
- nn. **Blessures liées à l'environnement** : évaluation et traitement des brûlures, hypothermie, urgences dues au froid et à la chaleur.
- oo. **Évaluation et traitement de l'empoisonnement et usage impropre et abus de drogues.**
- pp. **Gestion des incidents impliquant plusieurs personnes.**
- qq. **Déplacement des blessés** : manœuvres de sauvetage.
- rr. **Compréhension et connaissance des procédures de santé et de sécurité au travail pertinentes.**

7. Date d'expiration : La validité du certificat est de trois ans à partir de sa date d'émission.

8. Le certificat peut être renouvelé si le titulaire suit un cours de renouvellement avant la date d'expiration du certificat. Les cours de renouvellement servent à évaluer les connaissances et les techniques énumérées ci-dessus ainsi qu'à transmettre tout nouveau renseignement en la matière.



1 877 356-3226 myrc.redcross.ca/fr